

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՆԻ

ԵՂԻՊՏՈՎ ՀԱՊԱԲ	
Տարեկան 100 րիսի համար իւր զամ...	60
Վեցամս. 50 " " " " " " " " " "	30
ՕՏԱՐ ԵՐԿՐԿԵՐ	
Տարեկան Թրակի	20
Վեցամսեայ " " " " " " " " " "	10

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՆԻ ԿԱՆՈՒԿ
և թղթատարի ծախքը
հոկտեմբերեան վրայ է :

Խոկոսարութեան ուղղուած գրութիւնք
էս ճեմ տրուի :

ԱՉԴԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԸ
Կանխիկ վճարելի են :

ԱՐՁԱՆԱՅՄ

Լ Բ Ա Գ Ի Բ

ԱՉԳԱՅԻՆ ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԿԸ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻ ՉՈՐԵՔՇԱՐԹԻ ԵՒ ՇՈՒՐԱԹ ՕՐԵՐԸ

ՏԵՐ ԵՒ ՏՆՕՐԷՆ
Ծ. ՓՈՐՏՈՅԱՆ
Լամայ կամ որ եւ է գրութեան
պէտք է ուղղել առ
Տնօրինարիւն ԱՐՁԱՆԱՅՄ Լ. ԿԱՐԻ
ԳԱԶԻՐԷ (Եգիպտոս)

Adresse :
E. TOROSSIAN
Direct. - propr. du journal Arménien
ARCHEALOUSY
LE CAIRE (EGYPTE)

ՀԱՅ ՈՐՈՐԴԱԳՆԵՐՆ ՕՏԱՐԻՆ ԶԵՆՔԸ

Խեղճ Հայ որսիկ այն արցունքով է յեցուն,
Մա՛յր կ'երագի գիշերն ի բուն, բայց առտուն
Չի կա՛յ մայրիկ՝ որ համարոյր սայ երեսին...
Օտարին քով կ'արթնայ մա՛յրն ու յուսին :
Խեղճ մայրեր՝ որ կ'երագի յոյս օտարին,
Եւ օտարին կը վազի շուրջ երեսին...
Գիտե՛ք արեւոյ թե արձան մ'է այդ օտար,
Երեսը ցուրտ, Գիտե՛ք անձրեւի պէտք օտար :
Եւ ի՛նչ զոտն է ժամն՝ երբ մայր մ'ի՛ր գալիսն հետ :
Խոյ վիշտերու մեջ տարուած առ յաւեւ,
Խեղճիկներ կը նրբի խեղ յայտին,
Օտարին ձեռն յանձնէ հասուն իր սիրտին...
Չիկա՛յ օտար մը Հայուն զիւր անձնուրաց,
Օտարն երբէք Հայ որսիկ վրայ չի գրքաց...
Հայուն շնորհիւ բախտ կը շինէ այդ օտար,
Խեղճ որսուցի Հայ մեղայտ ակախն միշտ բռնուտ...
Տեսնել Հայ որսիկ՝ որ օրն ի բուն ֆրշիկն պար
Թափե՛ կրճով ֆար, փայտ ձեռնովը մատուց...
Եւ ի՛նչ կայտառ Հայ գաւախներ հայ ու մայր
Եղան ա՛յսպէս՝ սանկով կեանք մը շարժաց...
Օտար շունուն գոնեց Հայ որսիկ իր ժամեր,
Մոռցա՛ւ լեզուն... կարծես թէ Հայ ծնեած չի՛ր...
Երոպեւ ողջուն Հայ արեւելեկ օգրքած՝
Ինձն յոյսացաւ, որք ծանեց յայտին հայ...
Կարծես ֆիշ էր Հայուն կրքած ստապակն
Որք մընացած գալիսն ալ տուաւ մեծ գրկակն...
Մոռցո՛ւց անոր կրքակն ու աւանդն ազգային...
Մեղցո՛ւց ախիւնն ու մարեց հո՛ւրն իր սիրտին...
Կայտեց կարտիկն Հայ որսիկն քառն աշտե՛րեկն
Մահանակոյն զայնի որոշեց իր յայտին...
Ժամ, Պատարագ, Հայ կեանք չ'ունի հայ որսիկ...
Օտարին ձեռն օտարն ա՛ն, կեանքն է սոց...
Մայրեր, եկե՛ք ա՛ն... ձեր անկողն գաւախներ
Տեսե՛ք, ինչպէ՛ս բոցած վարդեր են զարձեր...
Հայ որսիկ մը հարցուցի թէ՛ — մայրն ո՛ր էր,
— «Մայրիկս» — ըսաւ — «Գործը մ'ի՛ր տունն է փայտեղեր» :
Երոպեացի ապախն խաբէր էր որսիկ...
Այսպէ՛ս կ'ապրին Հայ որսիկն ձեռն օտարին...
Վիշտերուն մեջ Ազգիս՝ վերջինն է այս խաչ,
Որ խեղճ Հայուն մընայ, ախտն ա՛ն, անձնանայ :

ՀԱՏՈՐԻ

Կան գարձած տեսակը, որ երբ իրենց գը-
լախը թեթեւ մը ճնշող ըլլայ, կը շուարին
յիւարենբու պէս. կը դաւարին երկրմայրի
նման. կը սողան օձապտոյտ վազքով :
Այս միւսնայն վիճակը կը պատկերա-
նար Առաջնորդի վերադարձին օրերը :
Հայերը ոգևորուած կը հպարտանային
իրենց գորովաշատ Առաջնորդին շլապինդ-
թեւերուն տակ. մեկայինբը կորակոր գար-
ձած էին...
Արդարութիւնը կը թագաւորէր...
առնապարակ անողք քարքար կը պատժուէին
անոնք՝ որ արդարութիւնն աւ ճշմարտու-
թիւնը ստանալիս կ'ուզէին. անոնք՝ որ
կ'ապառտակէին. անոնք՝ որ կը գոչնային
ու կը շարժէին, անոնք՝ որ իրենց ընկեր-
ներուն զրկանք կը հասցնէին. անոնք՝ որ ի-
րենց հայրենակիցները կեանքս կ'անուս-
նէին...
Տեղի Սեջո անուն աւազակ մը, որ իր
ասպատակութիւններով, աւարառութիւն-
ներով ու գողութիւններով կառավարութիւ-
նը նոյն իսկ ստրատիկ մէջ ձգած էր, —
թողունք յաճախ անկէ քաջալերուած ըլ-
լալը — ի կարգ հրաւիրեց, կառավարութեան
ընդ ուշադրութիւնը հրաւիրելով անոր
վրայ. որպէսզի հանդարտ ձգէ հայ թէ
թուրք վաճառականները անփաստ ճամբոր-
դելու համար, ու երկիրը խաղաղութեան
մէջ զարգանայ յիւր թաղաքս և հետեւաբար
բարոյապէս :
Պատահած է որ այդ աւազակն ալ՝ իր
թրքական քաղաքավարութիւնը առ ոտս
նորին Սրբաշունթեան մատուցանելու եկած
է, բայց մտաւորապէս հետեւալ պատաս-
խանը ստացած է անկէ. «Կորսնցուցէ՛ք այդ
գաղանը, այդ աւազակը, այդ մարդասպա-
նը. թո՛ղ երեսը չ'տեսնամ...»
1894ի դէպքերուն վայրագ առաջնոր-
դողը և իր աշխերթի մարդիկներով Արաբ-
կիրը մոխրակոյտի մը վերածողը Պատար-
էֆ. կատարի մը պէս Առաջնորդարանի խո-
հանողը ժամերով սպասեց վերջ, հազիւ
կարող կ'ըլլար երկու վայրկեան իր բառով
«Եթէր մերխաւսս յին ներկայանալ ծնկադք»
ու դեռ ինչէր, որոնք, ինչպէս նախորդով
ըսինք, շատ կանխաձայն է ըսելը և թերեւ
փաստակար...
Արդարաւեր Եպիսկոպոսը կը գոռար
անիրաւութեանց դէմ. կը ստատէր յանցա-
պարտները. դոյզնաւորները ևս գարձեւել
կուտար. զրկուածները կը մխիթարէր. կը
թուրթեան ու դատարարակութեան օգուտ-
ները կը բացատրէր իր ժողովուրդին, և
ինք գլուխ կեցած շատ անգամ՝ կը զարգա-
ցնէր մտքերը. փոքրիկներուն ուսուցիչնե-
րը կը քաջալերէր հազ մանկու համար ա-
նոնց, կը թուրթեան զուրկ տարեցներուն հա-
մար գիշերային դատարարութիւններ կը
հաստատէր ու հարկերնրով ալ յարեցնէ՛ր զիտ-
ցող քառասունամեաներ և նոյն իսկ յիսնամ-
եաներ այդ դատարարութեանց կը հե-
տեւէին հլու և հնազանդ, մոռնալով իրենց ճե-
տքերը. չ'տեսնելու զարնելով իրենց ճե-
մըկած մաշկըրը : Ետեւում մը կար դպե-
թիւն ու ընթերցասիրութիւն...
Իսկ միւս կողմանէ կառավարութեան
պաշտօնեկց գործը թեթեւած էր. ո՛վ որ
կաշառք պիտի թխմէր թուրքի ազան կո-

կարդին, կառավարութիւն կը գիտէր. իսկ
ո՛վ որ արգարութիւն կը պահանջէր Առաջ-
նորդարան կուգար :
Մոլխար ֆիլիկ անուն վատ հայ մը՝
թուրքերու հետ միացած 10-12 տարինե-
րէ ի վեր կը կեղեքէր հայերը, զինուորակա-
ն արց գանձուսին համար. և ու զք կը հա-
մարձակէր անկէ հայի. պահանջելու. գե-
ղեցիկ ապարանք մը կառուցած էր զինու-
րական տրոց հաւաքի պաշտօնին շնորհիւ
գողացած գումարներով, ու պղծիկ իշխանու-
թիւն մը հաստատած : Այդ ապարանքին
մէջ զեղխութիւնը կը թագաւորէր. գրթիէ
ամէն գիշեր գիտնուցած թուրք արաւներ իր
ճախ սեղանին զարգարանքն էին... կ'ուր
տէին, կը խմէին. կանանց տանէին և արանց
լինէին... այդ աւազականոցն ու անուս-
կանոցն մէջ :
Ապրիտին շարութիւնները չափը ան-
ցած էին. Արեւի արդար արեւը բողբոջ
էր արգարութեան գահայից առջև ու լսելի
ալ եղած :
Եպիսկոպոսը այդ հանրութիւնը շար-
աւ կողմադող վատագի արարածին հայու-
նները նայել տուաւ անգամ մը. մեծ քաց
մը գտնուեցաւ անոր տուարներուն մէջ —
Աստուած տուածը ընէ — ու զարք ինչեւ
ըր չ'կարողացան փակել գոյացած մեծա-
գուժար բացը : Չեղխութիւնը և անիրաւու-
թիւնը հոտ ալ իր արժանի պատժը գտաւ...
և օր մը շահաստակ ու օրգանալը ստա-
կեցաւ Մխար ֆիլիկ վարդանեան շահէ՛ք
իրեն. կորակոր գերեզմանին :
Իրաց այս վիճակը շատ չէր կրնար տե-
ւել. դեռ թուրքերը անվարժ էին. ալ չէին
կրնար կեղեքել. անօթեցած էին ձիւնա-
պատ լեռներէն իջած սովալուրկ գալլերուն
պէս. ճար մը պէտք էր. ճար մը՝ իրենց այս
անբերելի վիճակին...
Վերստին մատնել փորձեցին Ապահու-
նին, ըսելով. «Կառավարութեան դռները
փակուած են, Հայերու Առաջնորդարանն է
որ կառավարութեան բոլոր գործերուն կը
միջամտէ, կը կապէ, կը կարէ, կը գատէ,
կը պատժէ ևն...»
Եպիսկոպոսը զգաց իր վիճակին դժ-
ուարութիւնները, թէ և արգար՝ բայց ո՛չ
ապարանք թրքական նշանաւոր կապած
տուրթեան զինքը կարգ մը սրանկողնութեան
ներու պիտի մատնէր, նոր ճամբորդութիւն
մը գեպի Պոլիս ընելու պիտի երթարկէր,
նոր հարցաքննութեանց, անիրաւ քառաս-
ուրներու առջև ելլելու պիտի գոյակէր, ու
իր շուրջը նայեցաւ :
Չառամած, ժրճած, ցնդած, տգէտ չ
ուրմիւլի մարդակերպներէ ու զատարակու-
թեանէ անդին բան մը չ'գտաւ : Տէր Նէրսէս
Պալթայանը միայն կար. և Եթէր զէմ մէկ
բայց արգէն բացատրեցինք թէ՛ իր հակա-
ռակորդները ինչ աչքով կը նայէին անոր
Այս վերջինք թէ և քաջալի, թէ և գործունե-
այ, թէ և զարգացած, թէ և գիտակցաբար
անձուէր և յալոգակ, սակայն միւս ճնշած
քահանաներն ալ իրենց պիտուութեանը
ուսալ վտանգաւոր գերեր չէին որ կը խա-
ղային, չեզոքացնելով և տկարացնել շահա-
լով Եպիսկոպոսին ու քահանային միացեալ
ուէր :
Եպիսկոպոսը Ապահունի յայտնա-
պէս զգաց որ իր շուրջը շարժուն ու ժե-
ր

ՅՈՐԵՔՇԱՐԹԻ ԲՆԱԿ ԲՆԱԿ. ՊԱՆՈՒՆԻ

Սրբակիր Եպիսկոպոսին բնաբանը՝ « Ե
վերայ ի թից և քարբայ գնացես... » շատ
հասկնալի էր, և զինքը լաւ ճանչողները,
իմաստալից քարոզիչն ինչ վերջաւորութիւն
ունենալը կրնան կուտել. հարկ չ'կայ սպա-
գրել անոնք այս էջերուն մէջ, քանզի ինկա-
տի ունինք թէ՛ մեր ջանքը պէտք է ըլլայ
հոս ի վեր հանել ա՛յն ճշմարտութիւնները՝
որոնք հանդուցեալ արժանանալիք Տէր Եզ-
նիկ Քահանային կեանքին կը վերաբերին :
Բայց քանի որ արգէն բաւական չեղած
ենք մեր բուն նիւթէն՝ դարձեալ հոն վե-
րագաւանալու որոշումով, այս քանի մը ոչ-
անկարեւոր պարագաներուն վրայ հարեանցի
ակնարկ մը նետել շահեկանութեան զուրկ
չ'պիտի ըլլայ կարծենք :
Ի լուր Ապահունի բնաբանին, շշուկ մը
սկսաւ երկու դասերէն Արաբկիրի եկեղեցի-
ին, որ դաւաճներու բուր կարեւոր քու-
ղաքներուն մէջ՝ բացի Կարինէն, իր ընդար-
ձակութեան և հոյակէն գիրքին տեսակէ-
տով նմանը չի գտնուած եկեղեցի մ'է, ու
տարածուելով եկեղեցին խոնարհ հազա-
րաւոր ժողովրդեան մէջ, անցաւ լայնանիւտ

գալիքը՝ որ գարձեալ լազմութեան ասեղ
ձգելու տեղ չ'կար :
Քարոզիչն նիւթը վերլուծած էին... :
Մեր մէջ, ինչպէս ամէն ոք գիտէ շատ
մը դառն փորձերով համոզուած, վատագի
լրտեաներ չեն պակսիր. սողուններ՝ որոնք
ցայգ ու ցերեկ կը սքըտային դիւրի տէր
թուրքերու դռները, անոնց կողմալից հա-
ցը ճաշակելու համար թերեւ... : Անոնց
հայն աշխատանքին արդիւնքով ճոխացած
ու յղիցած սեղանին սպասուողներն է-
ին, ու յետոյ՝ անսիրտի հպարտութեամբ
մը, շնականքէն այդ սեղանէն աւելցած ու-
կարները լզուրտտոյներ... :
Ամբիպապէս քարոզիչն նիւթը եղող Ար-
մանոթիւնները կը տանին կը մեկնեն, կը
մեկնաբանեն իրենց ճեղքուուն թէ՛ Ազա-
հունին, իմերու և ֆարսերու կը նմանցնէ իր
բջնամիկները. անոնք՝ որ զինքը կուտալ-
րութեան ձեռքը մատնեցին. անոնք՝ — ա-
զիւծներու և վերայներու — որ զինքը յա-
նիրաւի դատեցին... :
Եւ առ ոտն կոխեցեա զառիւծն և
զվիշապն :
Հայ մատնիչներու գերը Այս անգամ
սարսափ աղբերու բնութիւնը չ'ունեցաւ. ալ՝
զորաւոր հակազգեցութիւն մը : Եպիս-
կոպոսը մատնող ցածագի տաճիկները հա-
տիկ հատիկ կուգային անոր ոտքը լըլըլու :
Թրքական ստրկութեան մէկ շատ սովորա-

կարդին, կառավարութիւն կը գիտէր. իսկ
ո՛վ որ արգարութիւն կը պահանջէր Առաջ-
նորդարան կուգար :
Մոլխար ֆիլիկ անուն վատ հայ մը՝
թուրքերու հետ միացած 10-12 տարինե-
րէ ի վեր կը կեղեքէր հայերը, զինուորակա-
ն արց գանձուսին համար. և ու զք կը հա-
մարձակէր անկէ հայի. պահանջելու. գե-
ղեցիկ ապարանք մը կառուցած էր զինու-
րական տրոց հաւաքի պաշտօնին շնորհիւ
գողացած գումարներով, ու պղծիկ իշխանու-
թիւն մը հաստատած : Այդ ապարանքին
մէջ զեղխութիւնը կը թագաւորէր. գրթիէ
ամէն գիշեր գիտնուցած թուրք արաւներ իր
ճախ սեղանին զարգարանքն էին... կ'ուր
տէին, կը խմէին. կանանց տանէին և արանց
լինէին... այդ աւազականոցն ու անուս-
կանոցն մէջ :
Ապրիտին շարութիւնները չափը ան-
ցած էին. Արեւի արդար արեւը բողբոջ
էր արգարութեան գահայից առջև ու լսելի
ալ եղած :
Եպիսկոպոսը այդ հանրութիւնը շար-
աւ կողմադող վատագի արարածին հայու-
նները նայել տուաւ անգամ մը. մեծ քաց
մը գտնուեցաւ անոր տուարներուն մէջ —
Աստուած տուածը ընէ — ու զարք ինչեւ
ըր չ'կարողացան փակել գոյացած մեծա-
գուժար բացը : Չեղխութիւնը և անիրաւու-
թիւնը հոտ ալ իր արժանի պատժը գտաւ...
և օր մը շահաստակ ու օրգանալը ստա-
կեցաւ Մխար ֆիլիկ վարդանեան շահէ՛ք
իրեն. կորակոր գերեզմանին :
Իրաց այս վիճակը շատ չէր կրնար տե-
ւել. դեռ թուրքերը անվարժ էին. ալ չէին
կրնար կեղեքել. անօթեցած էին ձիւնա-
պատ լեռներէն իջած սովալուրկ գալլերուն
պէս. ճար մը պէտք էր. ճար մը՝ իրենց այս
անբերելի վիճակին...
Վերստին մատնել փորձեցին Ապահու-
նին, ըսելով. «Կառավարութեան դռները
փակուած են, Հայերու Առաջնորդարանն է
որ կառավարութեան բոլոր գործերուն կը
միջամտէ, կը կապէ, կը կարէ, կը գատէ,
կը պատժէ ևն...»
Եպիսկոպոսը զգաց իր վիճակին դժ-
ուարութիւնները, թէ և արգար՝ բայց ո՛չ
ապարանք թրքական նշանաւոր կապած
տուրթեան զինքը կարգ մը սրանկողնութեան
ներու պիտի մատնէր, նոր ճամբորդութիւն
մը գեպի Պոլիս ընելու պիտի երթարկէր,
նոր հարցաքննութեանց, անիրաւ քառաս-
ուրներու առջև ելլելու պիտի գոյակէր, ու
իր շուրջը նայեցաւ :
Չառամած, ժրճած, ցնդած, տգէտ չ
ուրմիւլի մարդակերպներէ ու զատարակու-
թեանէ անդին բան մը չ'գտաւ : Տէր Նէրսէս
Պալթայանը միայն կար. և Եթէր զէմ մէկ
բայց արգէն բացատրեցինք թէ՛ իր հակա-
ռակորդները ինչ աչքով կը նայէին անոր
Այս վերջինք թէ և քաջալի, թէ և գործունե-
այ, թէ և զարգացած, թէ և գիտակցաբար
անձուէր և յալոգակ, սակայն միւս ճնշած
քահանաներն ալ իրենց պիտուութեանը
ուսալ վտանգաւոր գերեր չէին որ կը խա-
ղային, չեզոքացնելով և տկարացնել շահա-
լով Եպիսկոպոսին ու քահանային միացեալ
ուէր :
Եպիսկոպոսը Ապահունի յայտնա-
պէս զգաց որ իր շուրջը շարժուն ու ժե-
ր

աւելցնելու պէտք ունի ու քահանայ ձեռնադրեց, Լուսարար-Փաստարարկ-Առաջիկ կարգապետ Քեօսէեանը, որպէսզեւ Տէր Եղիշի, Ե. Յակոբ Լազարեան, Նոյնդէս ուսուցիչ, Տէր Յովսէփ Քաջունի անուանելով զայն :

« Երբորդուրեւ » մը եղան առաջ, զաւանակները զգային հարուածին ծանրութիւնը և կամայ կամայ աշխարհը թողով անյայտացան, գլորեցով մոռացումի խորունկ անգուղիկ մէջ . . . (Երթան բարձր, սարսուր իրենց նմաններուն որ ազգը քիչ մը շունչ առնէ . . .)

Եպիսկոսոսը իր երեք արժանաւոր և ճոր ուժեղով, բանի մը տարիներ ալ բարդեց իր արդարաւորութեան և անտեսանալի փառաց տարեկաններուն վրայ :

Մտորութիւնը խուսափած չէր : Ընդարձակութիւնը և երկարութիւնը Լուսարար . . . կարճակտ Քեօսէեան, որպէսզեւ Տէր Եղիշի Քաջունի Պալատի, մեր ՀԱՅԹԻԿ ԿԸ եղած էր :

(Շարունակելի)

ՄՈՒՌՈՒՆ ՄԵՋ ԳՍԻՆԵՐ

Կարգ մը անբարոյական մարդիկներ — բառին ընդարձակ առումովը — որոնք խորտիր զնեւ չեն սորված կուսակցականութեան և անհատական պարկեշտութեան միջև, որոնք ո՛չ բնական զգացմանով անտարբերութեամբ օժտուած են ո՛չ ալ ստացական կրթութեամբ քրքրելով անոնց, սկսած են ձեռք տակի գաւեր նիւթել, անուններ բարձր տրամադրութեամբ անհատական գամոց տակնին, հին կերպերը նորոգել, ատեւութիւններ արծարծել, շնամբ անհամաձայնութիւն յառաջ բերել խնամակալութեան անդամոց միջև, բամբակ գուններ, ճիւղերը համար վրային :

Սյո փորձոց մարդոց արարքը մեղի չի զարմացներ ընտան ճարտիներէ ի վեր վարժուած երգիչները գործելու զգալու և խորհելու հղանակին իրենց նմանները դժբախտաբար ամէն տեղի դարձնելու անուն և հայր ընկերութեան փաստ ու վարակիչ մասը կը կարգեն :

Միգունները վախճան ազգեր անոնց որոնք գիտեն ինքնին քննել արդարանել և թուանորիչ բացատրած քննելու գեղեցկութիւնն և բայց դժբախտաբար և քննելու կ'ընթան կր խոչընդոտ անտեղ, անգիտակից, սկսած միտ արարածներ քրոնք շատ ուչ կ'զգան թոյնին ազդեցութիւնը ու վախ գարմանին վրայ կը խորհին արդէն ժամանակը անցած կ'ըլլալ : Նորակալութեան անհատական կեցողութեան անտարբեր անդամները ըլլալով ստանի պաշտօնի մը զըլլալ կ'անցնին, հետեւաբար ուրիշներէ աւելի են թախկին և խորհելու և անտարբեր չեն արդարաւորութեան անունը քննելու : Պէտք է նկատուի թեան առնել որ կայ մարմին մը որ իրենց քննելու հակառակորդն է : Այդ-Պարտիկը իր թշուառի և անյայտ լրտեսները ունի յայնք այս կամ այն կերպով մուտ գտած են խնամակալութեան անդամներուն քով և իրենց երբեմն ստորաբարձ սորոսկի և իրենց համարեւած ստորաբարձ անտարբերութեան անդամները քննելու :

Սանկ խաւերու մտնելու, անտեղ հետ առօրեայ շփում ունենալու է իրենց նկարագիրը ուսումնասիրելու և իրենց դասերէն զգուշանալու համար :

Սուսի Համբարձման բոլոր պատարասութիւնները, մանն ու վայրը, վերապահ էր Անոր քանակութեամբ այս աշխարհքն և եւս քան զեւս մեծանայ Անոր Մուտքն ի յերկիրն և Գանակալութիւնն ընդ ամբը Հօր Աստուծոյ :

Փրկիչը՝ շրջապատուած անթիւ մարդկային հողիներով զոյս, յետ մտնուան, գործող գրեւորութիւնները, շրջապատուած երկնից բուսականութեամբ զօտեղեցումով, կը հասնի մինչև վերջնադատին այն ստանդարտը որ հրեշտակաց ինչնակ գտակարգութիւնը սիրոյ անպատու աւելնով մը արբելու կը փաստարեւ զվանդանուրը Երբորդուրեւն և Անոր կ'ընդրադաշտ : Ստորագրուած զօտարթութեամբ միաձայն կ'աղագային ու ձայն հուսան հրեշտակացեաց — « Համբարձե՛ք, իշխանք, զորունս ձեր ի վեր, և մտցէ թագաւոր փառաց » : Հիացման և սքանչացման ձայներ կը թնայնին երկնից բարձրութիւնները, զորութիւնը զարմանք կը հարցնեն — « Ո՞վ է սա թագաւոր փառաց, Տէր զօրութեանց », և նայն ձայնները կ'որոտան — « Սա ինքն է, թագաւոր փառաց, հօր զօրութեամբ իւրով, Տէր կարող ի պատարագին » :

Սյո փաստարեւն իր անհատական փառացեան օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն հեղինակութեան և վարկին նախանձայնութիւնները յուսած ենք միշտ և Հետեւաբար չենք կրնար չի ցտակել եւր անտեղ աչքեցութիւնը տկարացնելու և զանազ պատահելու ու վարկաբեկ ընելու շնորհիւ զորք կը դրուին մտիկ մէջ՝ վարկաց կ'ընթան անք մարդերու և կարգ մը անտարկիկի հարկաներու կողմէ :

Սյո ստեղծելով կ'զգուշացնենք այս փաստ անորից և իր քննարկով Պատ. Երանակալութեան ընդ մեծայարգ անդամները որոնց բացարձակ համբարձութիւնը և անկախանք, անտարտադրելով միտքը և ուղղակի գործունէութիւնը միակ երաշխիք կը կարգեն իր զօրութեան և տեսականութեան որուն ի սրտէ կը բաղձանք :

Փիտանաւ են որ իրենց մէկ սխալը, արդիւնք « աւղակայլ խմբակ » ի յայտնի կամ քաղանի գործակալներուն, որիչ արդիւնք չունենար բայց իրենց հայն իւր քան ինչպէս կ'ընտել, նոյն ուղի-իւրակի անգամայն կը կարծենք որ, նորակալութեան կարգութեան անդամները, բաւական նրբամտութիւն ունին մեզի հասկնալու և վարկան ու նկարագրի անվիճելի ու անքննանաղաւի կարողութիւն մը ի հանդէս բերելու իրենց պաշտօնավարութեան ընթացքին մէջ, բան մը որով կ'սխալու և անշուշտ Արեւմտեղից ազդեցութիւն կարեւոր հաստատութիւններուն բարւոք փնտիսն ու յաւաքիմութիւնը :

ԳՐԱՅԻՆՆԵՐ ԼՍՄԲԱՐՉՈՒՄԻ

(Շարն. նախորդ քիւն և վերջ)

Ներկայը երբեմնի հողիներ, Փրկիչն չուրջը կը բարբառնէ ինչ հեռացնել իրենց աչքերէն : Սնոր Կենդանութեամբ Գեղարք, աչքեր արցունքով կը լեցուին, արցունքներ՝ անբացարկելի ցնուութեան, սրտեր կը բարտանեն, բարձրութեամբ կ'ընկան ինչ հեռացնելու, ներքին յոյզեր հոգեկան բնագոյնով խառնուած իրենց ծայրագոյն անտարբերութեան հասած են : Յիտու կ'այլուց կերպի յանդարձ ինչպէս կ'ընտել կուտայ իրեն վրայ, հրաժեշտի փնտրելու արդարեւ իրեն ներքին, սուր կ'ընտել ի սրտէ քարի մը վրայ, հայեացք մը, կենտոմէր յայտնայ, կ'արձակէ իր բոլոր սիրելիներուն վրայ, կը բարձրացնէ ձեռքերը, կ'օրհնէ զամենք և ամենքը Անոր կ'ընդրադաշտ : Եւս մը փորձողութիւն կը ծառայութիւն անտեղն վրայ և նոյն հարազատ լրտեսութեամբ, ինչպէս անտեղն փնտրուած թեան կը բարձրանայ վեր յերկիրն զայնպէս Ողիւնէն ինչ շրջապատուած երեսը զեւ յերկիրն ի Հաստատ աշխարհ, Հեղինակաց այն Գաւառը յաստատ աշխարհ, նմանապէս յայն Գաւառը ուր կ'ուզէր փրկանել անտեղն Եկեղեցին հաստատով՝ նմանապէս յայն Գաւառը թեան մը յետ Թագաւոր և Թագաւորութեան, Գրեթորի մը ձեռքով :

Այսպէս Յիտու կը թողու զայնպէս, որ նեւով գտնեցը, այս է իր վերջին կեցողը և Լրտեսը իր գործը՝ զոր կ'աստուրց աշխարհի վերայ :

Ֆրիտանակաւ Եկեղեցեաց մէջ, երբ Ս. Պատ. արդ կ'անտարժապ ֆրիտանակաւ հանդիսարարութեամբ օրհնէ մտաւորութեան և կ'արձակէ, նոյնը բարե Յիտու յետ իր երկնային Պատ. արդին այն երկար ու սրբազնագոյն զոհարարութիւնն և կ'ընտել իր երկարութեամբ յայնպէս կ'ընտել և կ'ընտել իր բարձրանալով, կը բարձրանայ միշտ դու, և կը բարձրանայ, կը բարձրանայ միշտ ի բարձրութիւն երկնից, և Անտարբերութիւն իրենց աչքերով Անոր կը հետեւին մինչև որ ամպ մը կը ծածկէ զՅիտու իրենց աչքերէն : Այս, սրտաշարժ էին, ինչպէս բարձր Յի-

տուսի Համբարձման բոլոր պատարասութիւնները, մանն ու վայրը, վերապահ էր Անոր քանակութեամբ այս աշխարհքն և եւս քան զեւս մեծանայ Անոր Մուտքն ի յերկիրն և Գանակալութիւնն ընդ ամբը Հօր Աստուծոյ :

Փրկիչը՝ շրջապատուած անթիւ մարդկային հողիներով զոյս, յետ մտնուան, գործող գրեւորութիւնները, շրջապատուած երկնից բուսականութեամբ զօտեղեցումով, կը հասնի մինչև վերջնադատին այն ստանդարտը որ հրեշտակաց ինչնակ գտակարգութիւնը սիրոյ անպատու աւելնով մը արբելու կը փաստարեւ զվանդանուրը Երբորդուրեւն և Անոր կ'ընդրադաշտ : Ստորագրուած զօտարթութեամբ միաձայն կ'աղագային ու ձայն հուսան հրեշտակացեաց — « Համբարձե՛ք, իշխանք, զորունս ձեր ի վեր, և մտցէ թագաւոր փառաց » : Հիացման և սքանչացման ձայներ կը թնայնին երկնից բարձրութիւնները, զորութիւնը զարմանք կը հարցնեն — « Ո՞վ է սա թագաւոր փառաց, Տէր զօրութեանց », և նայն ձայնները կ'որոտան — « Սա ինքն է, թագաւոր փառաց, հօր զօրութեամբ իւրով, Տէր կարող ի պատարագին » :

Սյո փաստարեւն իր անհատական փառացեան օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն հեղինակութեան և վարկին նախանձայնութիւնները յուսած ենք միշտ և Հետեւաբար չենք կրնար չի ցտակել եւր անտեղ աչքեցութիւնը տկարացնելու և զանազ պատահելու ու վարկաբեկ ընելու շնորհիւ զորք կը դրուին մտիկ մէջ՝ վարկաց կ'ընթան անք մարդերու և կարգ մը անտարկիկի հարկաներու կողմէ :

Սյո ստեղծելով կ'զգուշացնենք այս փաստ անորից և իր քննարկով Պատ. Երանակալութեան ընդ մեծայարգ անդամները որոնց բացարձակ համբարձութիւնը և անկախանք, անտարտադրելով միտքը և ուղղակի գործունէութիւնը միակ երաշխիք կը կարգեն իր զօրութեան և տեսականութեան որուն ի սրտէ կը բաղձանք :

Փիտանաւ են որ իրենց մէկ սխալը, արդիւնք « աւղակայլ խմբակ » ի յայտնի կամ քաղանի գործակալներուն, որիչ արդիւնք չունենար բայց իրենց հայն իւր քան ինչպէս կ'ընտել, նոյն ուղի-իւրակի անգամայն կը կարծենք որ, նորակալութեան կարգութեան անդամները, բաւական նրբամտութիւն ունին մեզի հասկնալու և վարկան ու նկարագրի անվիճելի ու անքննանաղաւի կարողութիւն մը ի հանդէս բերելու իրենց պաշտօնավարութեան ընթացքին մէջ, բան մը որով կ'սխալու և անշուշտ Արեւմտեղից ազդեցութիւն կարեւոր հաստատութիւններուն բարւոք փնտիսն ու յաւաքիմութիւնը :

Սուսի Համբարձման բոլոր պատարասութիւնները, մանն ու վայրը, վերապահ էր Անոր քանակութեամբ այս աշխարհքն և եւս քան զեւս մեծանայ Անոր Մուտքն ի յերկիրն և Գանակալութիւնն ընդ ամբը Հօր Աստուծոյ :

Փրկիչը՝ շրջապատուած անթիւ մարդկային հողիներով զոյս, յետ մտնուան, գործող գրեւորութիւնները, շրջապատուած երկնից բուսականութեամբ զօտեղեցումով, կը հասնի մինչև վերջնադատին այն ստանդարտը որ հրեշտակաց ինչնակ գտակարգութիւնը սիրոյ անպատու աւելնով մը արբելու կը փաստարեւ զվանդանուրը Երբորդուրեւն և Անոր կ'ընդրադաշտ : Ստորագրուած զօտարթութեամբ միաձայն կ'աղագային ու ձայն հուսան հրեշտակացեաց — « Համբարձե՛ք, իշխանք, զորունս ձեր ի վեր, և մտցէ թագաւոր փառաց » : Հիացման և սքանչացման ձայներ կը թնայնին երկնից բարձրութիւնները, զորութիւնը զարմանք կը հարցնեն — « Ո՞վ է սա թագաւոր փառաց, Տէր զօրութեանց », և նայն ձայնները կ'որոտան — « Սա ինքն է, թագաւոր փառաց, հօր զօրութեամբ իւրով, Տէր կարող ի պատարագին » :

Սյո փաստարեւն իր անհատական փառացեան օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն հեղինակութեան և վարկին նախանձայնութիւնները յուսած ենք միշտ և Հետեւաբար չենք կրնար չի ցտակել եւր անտեղ աչքեցութիւնը տկարացնելու և զանազ պատահելու ու վարկաբեկ ընելու շնորհիւ զորք կը դրուին մտիկ մէջ՝ վարկաց կ'ընթան անք մարդերու և կարգ մը անտարկիկի հարկաներու կողմէ :

Սուսի Համբարձման բոլոր պատարասութիւնները, մանն ու վայրը, վերապահ էր Անոր քանակութեամբ այս աշխարհքն և եւս քան զեւս մեծանայ Անոր Մուտքն ի յերկիրն և Գանակալութիւնն ընդ ամբը Հօր Աստուծոյ :

Փրկիչը՝ շրջապատուած անթիւ մարդկային հողիներով զոյս, յետ մտնուան, գործող գրեւորութիւնները, շրջապատուած երկնից բուսականութեամբ զօտեղեցումով, կը հասնի մինչև վերջնադատին այն ստանդարտը որ հրեշտակաց ինչնակ գտակարգութիւնը սիրոյ անպատու աւելնով մը արբելու կը փաստարեւ զվանդանուրը Երբորդուրեւն և Անոր կ'ընդրադաշտ : Ստորագրուած զօտարթութեամբ միաձայն կ'աղագային ու ձայն հուսան հրեշտակացեաց — « Համբարձե՛ք, իշխանք, զորունս ձեր ի վեր, և մտցէ թագաւոր փառաց » : Հիացման և սքանչացման ձայներ կը թնայնին երկնից բարձրութիւնները, զորութիւնը զարմանք կը հարցնեն — « Ո՞վ է սա թագաւոր փառաց, Տէր զօրութեանց », և նայն ձայնները կ'որոտան — « Սա ինքն է, թագաւոր փառաց, հօր զօրութեամբ իւրով, Տէր կարող ի պատարագին » :

Սյո փաստարեւն իր անհատական փառացեան օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն արդարեւ սկզբունքով, օրինակով մարմիններուն օրոքն հեղինակութեան և վարկին նախանձայնութիւնները յուսած ենք միշտ և Հետեւաբար չենք կրնար չի ցտակել եւր անտեղ աչքեցութիւնը տկարացնելու և զանազ պատահելու ու վարկաբեկ ընելու շնորհիւ զորք կը դրուին մտիկ մէջ՝ վարկաց կ'ընթան անք մարդերու և կարգ մը անտարկիկի հարկաներու կողմէ :

Սյո ստեղծելով կ'զգուշացնենք այս փաստ անորից և իր քննարկով Պատ. Երանակալութեան ընդ մեծայարգ անդամները որոնց բացարձակ համբարձութիւնը և անկախանք, անտարտադրելով միտքը և ուղղակի գործունէութիւնը միակ երաշխիք կը կարգեն իր զօրութեան և տեսականութեան որուն ի սրտէ կը բաղձանք :

Փիտանաւ են որ իրենց մէկ սխալը, արդիւնք « աւղակայլ խմբակ » ի յայտնի կամ քաղանի գործակալներուն, որիչ արդիւնք չունենար բայց իրենց հայն իւր քան ինչպէս կ'ընտել, նոյն ուղի-իւրակի անգամայն կը կարծենք որ, նորակալութեան կարգութեան անդամները, բաւական նրբամտութիւն ունին մեզի հասկնալու և վարկան ու նկարագրի անվիճելի ու անքննանաղաւի կարողութիւն մը ի հանդէս բերելու իրենց պաշտօնավարութեան ընթացքին մէջ, բան մը որով կ'սխալու և անշուշտ Արեւմտեղից ազդեցութիւն կարեւոր հաստատութիւններուն բարւոք փնտիսն ու յաւաքիմութիւնը :

Պատ. Երանակալութեան Պատ. Գործ. Ժուզովայն կողմէ հեռեկայ նամակն ստացած ենք հրատարակութեան համար :

... Խորհրդութիւն

Ստուգելու Պատ. Կարգը

Ի Քահարէ

Հանգեցը հեռեկայ յայտարարութիւնը հրատարակել ազգագուտ թերթից միջոցով :

Պատ. Գործ. Ժուզովայն կողմէ հեռեկայ նամակն ստացած ենք հրատարակութեան համար :

... Խորհրդութիւն

Ստուգելու Պատ. Կարգը

Ի Քահարէ

Հանգեցը հեռեկայ յայտարարութիւնը հրատարակել ազգագուտ թերթից միջոցով :

Ստուգելու Պատ. Կարգը

Ի Քահարէ

Հանգեցը հեռեկայ յայտարարութիւնը հրատարակել ազգագուտ թերթից միջոցով :

Պատ. Գործ. Ժուզովայն կողմէ հեռեկայ նամակն ստացած ենք հրատարակութեան համար :

... Խորհրդութիւն

Ստուգելու Պատ. Կարգը

Ի Քահարէ

Հանգեցը հեռեկայ յայտարարութիւնը հրատարակել ազգագուտ թերթից միջոցով :

ՅՈՒՂԱՐԿԱՌՈՌԻԹԻՆ

ՏԵՐ ԵՂՆԻԿ ԶՆՏ. ՊԱՍՏՆԱԿԻՆՈՅ

ԳԻՐԵԶՄԱՆԱՏՈՒԿ

ԳՄԲԱՆԱԿՆ Տ. Կ. ՄԵՐՈՒԿԱՆԵՐ

Բոթարի հեռագիրը զուգից ամենամասնութեամբ և քանակութեամբ կ'ազգայնէ ամենամասնութիւնը և պաշտելի մարդը ինքնաւ իր մանկանացուն ստարածում մտնով մը . . . անտեղ բախտարեւ հոսեց ամենուս սրտէն . . . անտեղ ու սարսուռ սիրեց ամէն կողմ : Ընդհանուր իրարանցում . . . մարդիկ սպանու ու սրտապախ գիտար կը դիտեն եւ ինչ համարակիր՝ զն ուզեր խաւասայ դժոյգի իրողութեան . . . որ պակաս աւաղ անհերքելի էր : Մարեցաւ կարծես սրտը ամէնուս աչքին, սե ու սուգ պատեց ամեն զի, այս սե ու սուգ, լաց ու կոծ ամէն հայ ստին և ամէն հայ սրտերու մէջ :

Ո՛ր ո՛ր ես դուս, ժողովուրդիկ ամէն խաւերուն սիրակտն, ՀԱՅԹԻԿ, քոր քանակներ զեւ կը թախտեն, անտեղ զեւ անտեղ զեւ կ'ընտել և կ'ընտել, այդ կ'ընտել, ձեռք կ'ընտել քիւն մանուկ, ճիւղերը և վայնասունները լեզու կ'առնէ քոր քանակները ժողովուրդը իր Հայրենիք մեծ է, ինչ լեզու զայն, և՛ այս, կորուստը մեծ է և անխորհրդիկ և մեր բոլոր արտասուքը արտասուքն :

Ամենուս էր դու և անխորհրդ ամենուս էր սուգը, յանձին քո ո՛չ միայն Պալատի ստին

կամ թու մեծամասնութեանը այլևս ամէն ընտանեկան հարցին է որ մեծամասնութեանը կամ հարաւորակալին միջոցով յետին տղայութեան խրճիթը, նոյն խի օտարներ ձեռք կուրծան այսօր:

Բայց ինչու՞ աշխարհը չուզեց, որ թու մեր մէջէն որպէս գործնական շուշանը որուն վայելքն ու հոտը սրբան զորաւոր նոյնքան վաղանցեցող է անոր կեանքը: Դու ապակեին չապ պէտք էր որ մեզ, կիսակատար անգամ չիմիջ ծրարելու ներք ու գործերը որուն վատակեցար ու գնացիր:

Մեզ յատկապէս թանկ է կրթականութեան աշխարհը առջնորդող նաևն, իբրև իմաստուն եւ անխնայ միակ զեկալարը, զմեզ լայնածաւալ օվկիանոսին այնպէս ու մըրիկներուն ձեռքը մատնելով ուր կ'երթան այսպէս: Այս՝ միակ զեկալարը, մեզ համար քահանայներ չ'են պակասը բայց թու նմաները խիստ հարուստ գիւտ են: Արգարեւ իբրև արագար կրօնաւոր ժողովուրդին միանգամայն պարծանքն ու մըրիթարութիւնն էիր: Գիւրջ մտացող իւր քօքնը չիւր անհատի մտերմին ու խորհրդատուն էիր: Տարաշխարհիկը, անհոնը, աղքատը, անտուգը, հիւանդը, սրբը, անպաշտպանը, վերջապէս դժբախտութեան ու թշուառութեան բոլոր գոհները կրօնական քեզմով իրենց ապաւենն ու միմիջութեան հեշտակը: Ո՛չ ապաւենն նոյն ինքն այդ սրբազան պարտականութեան կրթառութեան մէջ, այսինքն թու սիրած հոտիկ հեռուէր անդամներուն սիրուելու օրհնական համար գոհ առելը թու թանկագին: Կեանքը կուրծարի արեւակէջ անապատին մէջ:

Իսկապէս անկարելի պիտի ըլլայ լինել զուձրած պարտաւոր, անուսուցող պիտի մնայ կատարած կրօնական գերը եւ մատուցած այնքան բարձրակարգ մտայնութիւնները: Բու պաշտօնից կատարելով դիտակցութեամբ ժողովուրդին ամենատարու մասին բոլոր հոգերն ու գործերը կը վարէր: օրինակէլի համարութեամբ եւ ժողովուն գործունէութեամբ: Որքանիչամբ, Աղքատախնամի, Լուսարարի, եւ այլ բոլոր բարեկատուակ եւ յատկապէս անտուգներու վերջուրը կը գտնէիր: միշտ Տէր Եզրիկ հայրը: Բու գործնական հայրնաբարութիւնը կ'սիրի արգէն խիստ կանուխէն, սկսելով պատաստութեան նուրբերը երկրասարճութեանը ազգային մանկուսն կրթութեան համար եւ ապա փնտռելով ժողովուրդը պնդուածն աւելի հեղինակաւոր միջոցը, աւելի մեծ ապարկող, զգեցար քահանայութեան պաշտօնը որուն մէջ այնքան արժանիքն եւ առաքելութիւնն ցոյց տուեր որ Արարիչի եւ այս ահլը ժողովուրդը կը մրցէին զքեզ իբրևու ձեռքէ խնայու համար: Արարիչի այժմեան Առաջնորդ Գեր. Մառզի վարդապետը կը տեղեկագրէր Պատրիարքաբան թէ՛ այն ահլը ժողովուրդը կ'ազդէր անպատճառ ունենալ Տէր Եզրիկ հայրը:

Արգարեւ ո՞վ էլ խոստովանի թէ անտուգան գէտմովը, քաղցր ու հեղահամար ընտանութեանը, վերջապէս այն բոլոր յատկութիւններն ու բարեմասնութիւնները որոնցով օժտուած էիր, կը հաղթէիր անապատներուն ու ազգին պայծառքը:

Հասարակութեան ամէն գոտակարգութեան մէջ միտած պարզ ու մաշակի բնութեան լեզուը գործած էիր օրուն մարդը եւ կը վայելէիր այն անասնման ժողովուրդականութեան որուն ամենատարածաբար ապացոյցն է ներկայ խուռն յուզանքները:

Լուսարարեւ զարուս իբրև լուսամբու եւ աղաքատի կրթական ոչ նուազ նշանակիչ էին նուե թու յատկապէս անտուգները եւ նախապարտաւորութեան զեւթ թուրմը չ'անքնը: Չ'ենք մտնալ որ անտուգն քանի մը շաւթ անապ, խառնուած խանդավառ կրթատարութեան, կը խոտելի մեզ, տեղոյս Լուսարարին ընդմէջ փիլիսոփայիկով Բրիտանոսի մէջ իմաստասիր խոսքը թէ՛ Արարչի չ'ապարկելու միջոցն հոգով այլևս բանիկ Տեանն:

Վերջապէս թու սիրած սէրը ու համարութեանը այնքան ազդող եղած է համայն հայ հասարակութեան վրայ որ ինքնաբերաբար միանալու նախապարտաւորութեանը կը զգուցէր: Ան մեր այնքան խանդավառ սիրած ու պաշտօնած շահարկը չ'ապարկելու միջոցն հոգով այլևս բանիկ Տեանն:

Ո՛հ, սիրելի իմ Հայրիկ, լսէ՛, զեւթ ըզմեզ սուսանած բարձրութեանց, ահա՛ թու սիրած զաւակները, թու հովուած ժողովուրդը, թու արածած հոտը, թու զեկալարած նուազ ու զեկալունը, զուեղազուեղ եկած հասարակութեանը նշանակիչ չ'արը: Կենդանի պատկերը աչքերուն ստեղծ կ'ողբանք գառնակակիծ մանր եւ կ'օրհնենք անտուգն յիշատակը: Դու մեր աչքէն միայն հեռի ես, բայց սրտերուն մէջ յատկապէս կ'ապրիս: Եկեղեցւոյ բեմին եւ թէ տաճարին առանձին մեկն առած քարոզները ու խրատները սակղէն տառերով քանդակուած կը մնան մեր մտքին մէջ, թող հանգիչն թու սուրբները:

զու լիութի կատարելիք թու սրտապակուութիւնները օրհնակ՝ յաբանու օրհնակ ըլլայ թու նուիրական յիշատակը:

Այժմ քաջուած յաբանակալութեան մէջ, դարձեալ կը հսկես թու արածած հոտիկ վրայ որ զեկալ Աւետեաց Երկիրը Մովսէսի հետևող Իսրայելացիներուն նման՝ հոս, թափար կազմած, իրենց անձուէրք եւ անխոյժ հովիւին չ'երթին շուրջը ճնարակի եւ անխոյժ քառնակով կ'օրհնեն օրհնականներով թու յաւերժական յիշատակը, եւ կ'օրհնեն առաջի Աստուծոյ միայն հասարակութեան անոր:

4. ՄԵՍՐՈՒՆԵՆ

ԱՆՉԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՆ՝

ՄԱՐԿԻՆՍԻ ՀՈՂՈՒՄԵՐՈՒԹԻՒՆԸ. — Կը լուսնը թէ Մարկիայի Պատ. Հոյարարձութիւնը, որ ՄԵԾ. Գրիգոր էֆ. Եղեանի հրատարակած տարիէ մը ի վեր կը բազմապէս արեւ անձերէ, սրբ են ՄԵԾ. Մեղրաք էֆ. Գալթեան եւ Վառձապուէ էֆ. Գալթաբաճեան, անցեալ Մայիս ամսոյ սկիզբները իրենց հաշուելիքը — Տեղեկագրերը եւ մի. անգամայն հրատարակուած մատուցած են Պատ. Գալթաք. Ժողովոյ:

Հրատարակուած հոգաբարձութիւնը, որ ինչպէս դիտենք, իր առաջին շրջանի պաշտօնավարութիւնը լրացնելէ վերջ, բարձրագոյն Պատ. Գալթաք. Ժողովոյ կրկնապարտ շրջանի մ'ալ պաշտօնը ստանձնած էր: Եւ այս վերջին տարին ալ, կարճեալ ժողովոյ ինքնաբարձութեան հրատարակուած զեկալ ինքնաբարձութեան հրատարակուած է Եւ այսօր Մարկիայի գերեզմանատունը բարեկարգուած է բարեկարգութեան մը վերածած եւ օրհնուած ու զեկալիկ յատակագծով մը օժտած, կը յանձնէ Պատ. Գալթաք. Ժողովին: Նայա քան հրատարակուած Պատ. Հոյարարձութեան պաշտօնավարութիւնը, զեկալ ինքնաբարձութեան այնպէս մը, աւերակներու մէջ պիտի գտնէր ինքնինքն, բայց հիմակ որ բուսական կարգադրեալ վիճակ մը ունի. կը յուսանք թէ ժողովը եւ ժողովուրդը պիտի շնորհակալուեն կարգադրութիւնները ըլլալով արեւ եւ յատակագծին ստանձնած զեկալ անխախտ պահել, ինչ որ մեր օրինակներէն պիտի բացայայտէ:

ԲԱՆԻՆԻՍԻ ԿՈՂՈՒՄԵՐՈՒՆԸ. — Այս քաղցր գործոյ ընկերութեան զեկալ հանգիստ պատճառներով... մասին մեր հետապնդումները զեւ վերջ գտած չեն, որպէսզի սկսինք ընթացողը հաղորդել մեր ստուգած տեղեկութիւնները:

Լուսարար էր որ Դիւանի Ատենադպիր Պ. Մարտիկ Ս. Բրուսեան, որ երկուր ժամանակ ի վեր ընկերութեան ներքին Տեօրէնը օժտելու մարմնէն բաժնուած ըլլաւ: Եւ հարկ, եղած շարժող լիւսարար պատճառը համարուած է ըստ բազմոց, Գալթաք իր բացատրութիւններն աւելցնել մեր քալած տեղեկութեանց վրայ, վերջին անտխորճ... զեկալ ընտրուելու նկատմամբ:

ՕՐԱՓՈՒԹԻՒՆԻՆ. — Գալթաքի հետաքրքրանք հայ կարեւոր պաշտօնակներէն Տեօրէնը Սեղրաք Օտարաշխան, միանգամայն աղջկան գործոց եւ ընկերական խնդիրներու շաւթադրոյն ու անձուէր օժանդակող մը, եւ Հայ Մամուլին մէջ ծանօթ իր Ս. Օ. ստորագրութեանը, երեք ամսոյ արձակուրդը աւելցնելով անցեալ շաբթու մօրը հետ կրեւէ մեկնեցաւ օգափոխութեան համար:

ՆԱՈՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՄԱԿԻՆՍԻ. — Մուլընալ Մաւեճուցիէն Հոյարարձութեան հետեւեալ մանրամասնութիւնները կուտայ Գալթաքի կուսին վրայ: Հրատարակուած բազմապէս էր յիշատակաւ կանխէր որոց կը հրատարակուած ՄԵՐՈՒՆԵՆԻ ԲԱՆԻՆԻՍԻ, առանց հետ էին նաև Արարչի եւ ՍԵՐՈՒՆԵՆ վարժապետները: Խմբագրէ:

ՄԵՐՈՒՆԵՆ ԲԱՆԻՆԻՍԻ ԵՒ ՊԼԱՆ ԼՈՒՐԱՍՏԱՍ ԳՈՐԾԱՐԱՆ ՍՈՐԵՆԻՆԱՅ Ի ՃԱԿՈՐԱ

Գործարանայէր պատեւ ունին ծանուցանել բոլոր մարթի եւ կաշի վաճառականներն, կոշիկարներն, կանաչարարներն եւ վաճառակործներն թէ՛ իրենց Երկրային Հասան վաճառարի թաղը գտնուած հաստատութեան մէջ կը պատրաստեն կոշիկներ ամէն ճոյն եւ ամէն տեսակ մարթի վերարեւել ապրանքներ, կոշիկի, մարթի, կարպուսի եւ իրենց համար:

Նորածու. մեծան համար յարկէ եւ մոզէ գտնուած մարթի, ազիկայի գորգի Կ. կրօնի օգոյնի, հորթի, այծի եւ ոչնորի մարթիքու անտակներ, անտաղ գունաւոր կաշիներ կը պատրաստեն յանձնարարութեանց համար:

ՅԱՆՉԱՅԱՍԱՐԻՈՒՆ—ԱՐՏԱՅՈՒՄԻՆ ՇՈՐԵՆԻՆԱՅ ԳՈՐԾԱՐԱՆ ԵՒ ԿՐԱՍՏԵՆԱՅ ԴԱԿԱՍՆ (Խաղախորդարան)

ար Սորիապի խիստ համարելի երիտասարդ մըն էր, որ անտարբարէն բանտարկուած ըլլալուն համար այդպէս վրէժ լուծել ուզեր էր թուրք կառավարութեանէ:

Հրատարակուած Գալթաքի—Սեղի աշտարակին մէջ լիարժեք էր, բայց մասնիկ մը Բէլլէրէի իշխանութեանց լուր տարած ըլլալով, նայապէս 50 հիմեալ ստիկան ապա 400 հիւսար եւ 400 պաշտպուէրը կուսեցաւ մտածողները պաշտպուէր համար: Կախը 11 ժամ տեւեց, զիշերը վրայ հանելով զագար եղաւ, սրու միջոցին թուրքերը շնային քարեկով չ'ին զեկալը այրել, բայց չ'ստիպեցան:

Հետեւեալ առաւոյն խիստ կանուխ կը սկսի նորէն սկսուած աւելի մաշակութեամբ եւ տեւեց մինչեւ 11, որ ժամանակ ապագալ բայ քաղաքի մէջ ծառ ըլլալով, հետեւեալ ինքնինքն ինքնուրեքին, թուրքերուն ձեռքը սղ չ'ընկաւ համար:

Թուրքերը 100ի չափ մեծեալ ունեցան: Մանաթները վալին եւ շատ մը Հիւպատոսներ կուսին վայրը գացած են:

ԿԱՐՊԱՍԻ. — Հաւաքուէ 3 Յունի թուրքապետ կը հեռագրուի թէ՛ 15,000 ուսուցիչներ Մատաղէն հասած են, Կարիպալիսի մահուան տարեկանին առթիւ (2 Յունի): Երեւանի մէջ թուրք եւ ուրիշ ֆրանսիացի ներկայացուցիչներ խանդավառութեամբ ուղեւորուած են, նմանապէս անդալական մարտասուերու պայտերը՝ որոնք Գալթաքի Իտալացի հերոսին գերեզմանին վրայ պահ մը դրած են:

ԽԱՂԱՅՈՒԹԻՒՆԸ. — Լոնտոնէն 4 Յունի թուրքապետ կը ծանուցանեն թէ՛ թագաւորը Յունի 1ին իր շնորհաւորութիւնները հեռագրեց Բէլլէրէ եւ Միւրը Լորտերուն:

Միւրիսի թուրքապետ կը հեռագրեն թէ՛ Լորտ Բիլլէրէ Զօրաւոր եւ Կերպուս անտանուեցաւ. թագաւորը խորհրդարանին ուղղուած գրի մը մէջ կ'առաւարկէ 50 հազար անդր. սակի նորէն մը ընկ Լորտ Բիլլէրէի:

ՅԻՍՆՈՒ. — Բարիկէն 4 Յունի թուրքապետ կը հեռագրուի թէ՛ նախադարձ Վալտէք—Ռուսո գահալիւնի հրատարականը ընդունած է:

Մօր—ար—մրանէն 29 Մայիս թուական կը ծանուցուի թէ՛ սարապիւի պալլալով մը անդի ունեցեր է Մօն—Բէլլէրէ մէջ: ՃԱՐՈՆ. — Մալթային 29 Մայիս թուականու կը հեռագրուի թէ՛ ձարօտական մարտասուերը 4 օր պիտի կենան: ՄԵԾ հանգէտներ տեղի ունեցած եւ այնպէս շատ սիրով հիւրանածարուած են:

Պ. ՍԵՐՈՒՆԵՆ. — Բրէթարիայէն 31 Մայիս թուականու կը ծանուցուի թէ՛ Պ. Սեղի անգամալուծութեան բաժնուած ըլլալով, Վէրլիկի ինքնինքն ինքնինքն ներկայ գտնուած չէ եւ պատու խօսք տալ յետոյ թէ՛ ալ քաղաքականութեան չ'պիտի խառնուի, Բրիտիկըտուրը մեկնած է:

Պ. ԼՈՒՐԵՆ. — Նախագահ Լուսէ Ռուսիայէ վերադարձին Գօրէնհակ հանգիստ է, որ տեղ ընդունուած է ալիզարդ Բերլիոսին թ. թագաւորէն:

ՏԵՂԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԵՐԿՐՈՒՂՈՑ ԱՐԿԱՍԸ. — Անդրաւ երկրային զիշերուան թագաւոր կրկնուող այ արիւմէն մէջ ծանուցան վերանորոգութեամբ Բանտարի վրայ կատարուած փրկարարական գործը ինքնինքն կ'ապրելու պէս յաւոյած է: Վերջին լուրերը համարձայն իշխանին վիճակը բաւական լայնացած է եւ յոյս կայ որ իր ստեղծութիւնը գտնէ:

ՉԵՐԿԱՍՆՈՒՄ. — Ռուսիան ինքնինքն կ'օգոյնէր ինչեւտար թաղին մէջ Յիւն մը ձերբակալեց որ իր կրկին արտարութեամբ էր: Չերքուայիցի վրայ շատ մը կեղծ բախարիսի իւրիշ գործարարներ վերաբերեալ գործիքներ գտնուած են: Ռուսիան ինքնինքն հարցաբանութեանց վրայ Յոյն պիտաստանած է թէ՛ իր անպարտ ճարելու համար կ'իպտոս եկած է:

ԽԵՂՂՈՒՄ. — Անցեալ օր տեղացի մը Ապու—Էլչալի կարը (Պուրաք) լուրեր մը տուած առին խնդուած է:

Հ Ե Ռ Ա Գ Ի Ր Ե Ն Ը

Բարից 6 Յունիս. — Յուսեական Կոշիկարի որ վերջնականապէս յիշարուած է, ինչեւտար անձուէն կը թաղանայ:

Նախապարտաւոր եւ մերիկ գործը Կարիպալիսի Բուլգ. Արդարեւեակ Կարիպալիսի վրայ Արտալի գործը Տեօրէն. Պատրարական Զօրաւոր Անտէ. Մոլային Մարիս Ժիլ. Կրպակալ Ծօնից. Հանրոգու շինարարեաց Բէլլէրէ. Կարպակալեաց Տուրիկ. Վաճառականութեան Խորիւս. Հոյարարութեան Մոնո:

Իսկ Ելեւեկից Նախապարտ կը յուսացուի թէ՛ Պ. Բուլիսի պիտի ըլլայ:

Բրէթարիա 9 Յունիս. — Բաղարիսի մը ստարագրութիւն ի վեր անձանտար կողմնաւոր գումարը 4552ի կը հասնի:

Հոյս 9 Յունիս. — Պ. Բուլիսի թուրքապետ մեկնաւոր մը մը ծանուցան վրայ տարած է երեւոյնեակ Յուլիցիքին:

Կ. Պոլիս 10 Յունիս. — Կերպ. Ժիլ. միջեակ Մայիսի մէջ կանաչարարեալ Միլայի Հօսապէս անտարուած է. Օձանկ տեղի եւ թուականը զայնի պահուած էր, խոյնարիւնները գոյնաւոր համար:

ՄԱՐՏԻՉ Տ. ԱՄԻՐԵԱՆ

Պաշար Մուրնըր թիւ 35, Յոյն գրավաճառիկ ղիմաց:

Այս անգամ Աղեքանդրիայէն Գահրի հաստատուած ըլլալով, պատիւ ունի ծանուցանել արդոյ հանրութեան թէ՛ Մալթայի եւ Սեղիցի գրութեանը բարեկէն եւ մտաբան զգեստեղէնները սրիկը կը մարտէ եւ կ'անտուգնէ, արքէ գաս՝ նորի կը վերածէ փաստուած եւ անորոշուած ինչ նկատուած հազուատները:

Անոնք որ իրենց արժեքները մէջ հազուապէս արտարարուած ըլլալուն պատճառաւ մէկ կողմ գրած եւ անգործածելի կը համարեն, կըրանն զիմի Պաշար Մուրնըր թիւ 35 խանութը:

ՅԱՆՏՆԱԿԱՏԱՐ—ԳՈՐԾԱԿԱՏԱՐ
ԿԱՐՄԵՏ ԵՐԶՆԿԱՅԵԱՆ
Ի ԳՈՂՏԻՐԻ

Գահիրէն և չրականներն կ'ընդունուն
Գօլիս, Վենետիկ, և արտասահմանի ուրիշ
կեդրոնները անուամբ ամեն տեսակ գիրքե-
րու, ինչպէս նաև Համալսարանի, Պրոնչուիկի
վիճակահանութեան քոմսակներու, Եգիպ-
տական Գրէտի Ֆոնտիէի, Բուժէլիի երկաթ-
ուղւոյ բրօնզներու, և դարձեալ ամաս-
վճարներով արժէթվեր ձեռք բերելու
յանձնարարութիւններ և այլն:

Արժէթվերու, վիճակահանութեան
վերաբերեալ ապագային բնորդ ըլլալու են
կանխիկ փոխի միջոցաւ: Գիրքերու համար
կարելի է նախապէս կէսը զրկել և մնաց-
եալը գօնքո՛ւ ռանկայուրումն վճարել այն
պահուն, երբ յանձնարարածները զրկուին
իրենց հասցէներուն:

Մինչև 20 յրշ արժէթով յանձնարա-
րութիւններու համար Եգիպտոս. (5 միլիոն
նոց գրօյնաթուղթեր կ'ընդունուն):

Փոխադրութեան, թղթակցութեան,
մարտի և այլն ծախսեր միշտ յանձնարա-
րողներուն կը պատկանի:

Հասցէ
GARABED ERZENGATZIAN
Rue Abdul-Aziz
227 — 301 Caire

ՅԱՊԱԿՈՐԾ

ԳՐԻԳՈՐ Մ. ԳԱՅՍԵՐԼԵԱՆ

Շարա Մուհամմէտ Ալիի սկիզբը
Խաչատուրեան եղբայր Դեղարանին մօտ

Երկար տարիներ փորձ վարպետներու
քով աշակերտելով, վերջերս ալ շապկա-
գործ հանրածանօթ Տիար Հ. Փափուղեանի
քով շոր տարիներ աշխատած ու ստացած է
արհեստին հմտութիւնը, և ուսումնասիրած
բոլոր նրբութիւնները:

Այժմ մասնաւոր աշխատանոց մը բա-
ցած է Շարա Մուհամմէտ Ալիի սկիզբը և
պատրաստ ունի ու մասնաւոր չափի վրայ
կը պատրաստէ չափերի, անգորավար-
տիքների, գինջերանցների, չափերներու օձի-
րներ (Փօզոլ) և թեւոցներ:

Շապիկի նորոգութիւններ ամենամեծ
խնամով:

ՉԱՓԱՌ ԳԻՆԻՐ

275

ՏՕՔԹԵՐ Ս. ԹԱՀՄԻՉՕՖ

Մասնագէտ Իսպիական սխիսի եւ
միզանցի արարողներ

Փորձառու բժիշկ արդէն Պօլսոյ և Փո-
քքը Ասիոյ կողմերը տարիներով իւր արհես-
տը ի գործ դրած եւ յետոյ փարիզի հիւան-
դանոցներուն մէջ ներքին հիւանդութեանց
համար իր մասնագիտութիւնը կատարելա-
գործած ըլլալով վերջերս ժամանակ մ'ալ
Սօֆիայի կեդրոնական հիւանդանոցին մէջ
աշխատելէ ետք, այս անգամ եկած հաս-
տատուած է ի Գահիրէ և իր ընտելութիւնը
կը գտնուի Շարա-Ապիւլ-Ազիզի սկիզբը Օս-
մանիէյէ Դեղարանին ճիշտ գիմաց:

Կը դարձան նաև զանազան տեսակ լը-
ղային տկարութիւնները եւ քարականու-
թեան միջոցաւ:

Ամէն օր հիւանդ կ'ընդունին իր տունը
կէս օրէ առաջ ժամը 10-12 և կէս օրէ յե-
տոյ ժամը 3-5:

Գշ. և Ուր. օրերը իր տունը իսկ իշ-
և չարաթ ժամը 10-12 Պապ-Էլ-Լուք Ղար-
րի դեղարանը ազբառաց ձրի դարձանում:
243-270

ՆՈՐ ՔԱՊՐԻՔԱ

Անխառն գիպիկ եւ մարիպայի

Օղի գործածողներուն աչքը լոյս իրենց
գործը եղաւ: Ո՛վ կը մտածէր թէ Եգիպտոսի
մէջ ալ իսպիւրթօի խառնուրդէն ազատ չամբլէ
գիպիկ ու մարիպա պիտի կրնայ պատրաստուիլ:

Բայց այս խօսքին տարակուսողները պիտի
զարմանան, երբ փորձով հաստատեն թէ ի Պէնի-
-Աուրէն նպարտածա՛ն Տիար Օննիկ Նշանեան
յաջողած է գիպիկը և մարիպան առանց աչք-
լի օժանդակութեան պատրաստելու իր նոր Ֆապ-
րիքային մէջ:

Եւրոպայի մէջ գիւտերու հեղինակները
միջոցներով կը վարձատրուին: մինչդեռ հոս՝
Օննիկ Նշանեան կ'ուզէ որ ամէն օր իր տունին
համար մէկ կաշուն գնէ, ապա՛նով ըլլալով որ իր
սպարանքին զուտ չամբլէ ըլլալը հաստատուելէ
վերջ՝ ուրիշներ ալ պիտի պահանջուին:

Գնել փափաքողները պէտք է գիմեն:

Ա. Տիար Օննիկ Նշանեանին, Պէնի-Աու-
րէնի նպարտածա՛ն խանութը:

Բ. Խօզպէթի Գաֆէ Նաբիէի գիմաց Տ. Տի-
արեան Հէրիֆանի մասնաճիւղին:

Գ. Ապախի պահականոցին գիմաց Տ. Օն-
նիկ Նշանեանի մասնաճիւղին: 255-290

ԴՐԱՄԻ ՄԵԾ ՎԻՃԱԿԱՅԱՆՈՒԹԻՒՆ
ՄԵԼ ՔՈՆԵԱՆ
ՄԻԿԱՐԷԹՆԵՐԻ

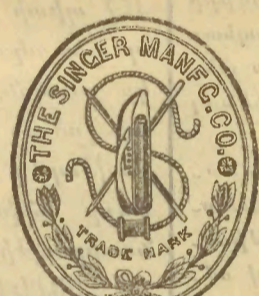
Table with 4 columns: Quantity, Unit, Price, Total. Rows include 1 Պարգև, 5, 10, 10 units and 100, 40, 20, 10 prices.

Վիճակահանութիւնը տեղի պիտի ունենայ Պ. Պ. Վըրի և Ընկերութեան գրաստանը,
երբ 3500 սուգի սիկարէթները, որոնք վիճակահանութեան նիւթը կը կազմեն, ապառին:
Շահող թիւերու փոխարէնը անմիջապէս պիտի վճարուի վերոյիշեալ գրաստան միջոցաւ:
Այն պարգևները որ վիճակահանութեան տեղի ունենալէն մինչև 15 օր չեն զանձուիր,
պիտի յատկացուին Գահիրէի մէջ հաստատուած բարեգործական նպատակաւ ընկերութիւններու:
Տոմսերը ձրի պիտի արուին ամէն անոնց, որոնք Հին Զապիթիէի ՄԵԼ ՔՈՆԵԱՆ Վաճա-
ռատունէն 100 սիկարէթ պարունակող սուգի մը կը գնեն 9 յրշ. ոչ իշ:

ՄԻՆԿԷՐ

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԵՒ ՄԻԱԿ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄԻՉ Ժ. ՆԱՅՏԼԵՆԿԷՐ
Պալատի փողոց. Խաչնէտարի սեփականութիւն, Պրիսթլ Սթրէթի ճիշտ գիմաց,
Գաֆէ Տր Լա Պուրսի կից:
Հին եւ ՆՈՐ ԱՇԽԱՐՀՆԵՐՈՒ ԲՈՂՈՐ ԲԱԶԱՐՆԵՐՈՒՆ ՄԷՋ 6500 ՄԱՍՆԱՍԻՂԵՐ ՈՒՆ:
Աշխարհի ամենէն լուազոյն կարի մեքենաները ՄԻՆԿԷՐ ներն են և ստանդը մինչև ցաւոյ
17,000,000 ծախուած է:

400 և աւելի վիպակներով և մեքայիներով վարձատրուած, Երաշխատեալ մեքենաներ,
ԱՄԵՆԷՆ ՄԵՆ ՎԱՐՉԱՏՐՈՒԹԻՒՆԸ
ԱՌԱՋԻՆ ՄՐՅԱՆԱԿ
Փարիզի 1900 ի Տիեզերական առևտրասահմանախիսին մէջ ստացած է:
ՀԱՅՔԱՅՈՒՄ ԲՐՈՒՄԻՈՅ ԿԱՅՍԵՐԱԿԱՆ
ԱՐԳՈՒՆԻՎԻՆ
ՀԱՅՔԱՅՈՒՄ Ե. Բ. ՆՏԻՎԱԿԱՆ ՏՆԱ
Չրի դասեր և նորոգու-
թիւններ, ՄԻՆԿԷՐ մեքենա-
յից համար, յաճախորդաց
տուններուն մէջ:
Վճարմանց Դիւրութիւն
Փոխանակութիւններն անմիջապէս
եւ նորոգութիւն ամեն կարգի
Մեքենայից



ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ՏՊԵՐԱՆ
ԱՐՇԱԼՈՅՍԻ
ՓՈՒՆԴՐՈՒՄԻ Ի ԳՈՂ-ԷՂ-ԻԱԼԻ ՄԵՆՈՒՐ ՓՈՒՆԱ ԽՈՒՄԻՉ
Մոնեարեմ Պէյ դեղարանին իւրի ցան վերի յարկը
ՀԵՄՆԵԱԿ 1 ՄԱՅՍՍ 1900
ՏԷՐ ԵՒ ՏՆՈՐԷՆ
Յ. ՅՈՐՈՍՅԱՆ
ԱՐՇԱԼՈՅՍԻ ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ՏՊԵՐԱՆԻՆ մէջ կը պատրաստուին Հայերէն
և Եւրոպական շեղաներով աւելն սեասկ հրատարակողներ, մասնաւոր
խնամով:
Իրիկեր, Կանոնագիրներ, տեղեկագիրներ, շրջաբերականներ, Հրատար-
գներ, Տոմսեր, Այցեխարտեր, Մահագրներ և այլ և այլ վաճառականական
յանձնարարութիւններ կը կրկնուին յախաւոր գներով:
Յանձնարարութիւն եղած պահուել պէտք է իսկապէս յանձնարարած գներն կեսը
կանխիկ վճարել և մնացեալը աւարտուելն տնտեսապէս վերջ:
Տարածակ բաց է աւել օր աւարտեան ժամը 7 եւ 12 եւ կիս օրէ վերջ
2 եւ 7 ր:

ՄՈՒՉՈՒՄԼ ԼԱՅՑ
ԿԵՆԱՑ ԱՊԱՅՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
ԱՇԽԱՐՀԻ ԱՄԵՆԷՆ ՀԱՐՈՒՄՏԵ ԵՒ ԿԱՐԵՒՈՐԸ
ԵՐԱՇԽԱՏՈՒՄԸ ԴՐԱՄԱԳԼՈՒԻ 1 ՄԵԼԵՐ 563,961 ՀԱՄԱՐ ՏՐԱԿԷ
Ապահովագրութեան կը բաժ-
նէ ամենէն աւելի շահաբաժինները:
Ապահովագրութեան արդէն
վճարած է կամ ի նպատակ իրենց գու-
մարած է 3 ՄԻԼԵՐ 563,961 Քր.բ
որ գրեթէ աշխարհի ուրիշ օրէ և ըն-
կերութիւնն մէկ միլիար աւելի է:
Պ. Պ. ԲԻՐՉԻՄ ԵՒ Փ. ՎԱԼՖԻՉ
ընդհ. ներկայացուցիչը ի Գահիրէ
ԳԷՈՐԳ ԵԿԱԻՕՑ Դեր-Գործակալ ի Գահիրէ

Table with 2 columns: Number, Name. Rows include 4003 3791 4379 1395 10094 213 529, 964 1374 1485 1489 1732 2650 2979, 3154 3524 4737 4943 5386 6661 7071, 7283 7476 7562 8083 8435 9156 9372, 9677 10096 10240 10376 10523